

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:  
En toda España... 1 pta. al mes  
ANUNCIOS  
En 2.ª y 3.ª plana... 0.50 cts. línea.  
En 4.ª... 0.10  
ESQUELAS SEGUN TARIFA  
No se devuelven los originales  
Número suelto 5 céntimos

# EL TIEMPO

DIARIO INDEPENDIENTE

Redacción, Administración e Imprenta  
POLO DE MEDINA, 2

Todo suscriptor que comience su suscripción desde el día 15 en adelante de cada mes, lo recibirá gratuito hasta el 1.º del mes siguiente.

Número atrasado 10 céntimos

Teléfono número 25

EDICION DE LA MAÑANA

Franqueo concertado



D. O. M.

PRIMER ANIVERSARIO

LA EXCELENTÍSIMA SEÑORA

## DOÑA EMILIA CHICO DE GUZMAN Y BELMONTE

### CONDESA VDA. DE CAMPILLOS

Falleció en la villa de Cehegín el 27 de Julio de 1911

B. I. P.

Todas las misas que se digan el día 27 del corriente en la Parroquia de Nuestra Señora de la Almudena é Iglesias del Sacramento, Santa Catalina de los Donados y Religiosas del Corpus Christi de Madrid; Iglesia de Santa Catalina de Murcia, Convento de Nuestra Señora de las Maravillas y solemne funeral y misas que se celebrarán en la Parroquia de Santa María Magdalena de Cehegín, serán aplicadas por el eterno descanso de la finada.

*Sus hijos los Ilmos. Sres D. Joaquin y D. Diego, Condes de Campillos y de la Real Piedad, hija política D.ª Maria Barnuevo, Condesa de Campillos y demás parientes,*

**SUPLICAN** á sus amigos encomienden su alma á Dios y asistan á alguno de dichos piadosos actos.

LO DE MELILLA

## Prudencia y previsión

Ya era hora de que en medio de las tristezas presentes viniera una nota alegre á refrigerar el ambiente pesado en que se desarrolla la vida nacional.

Como el que ansia un suceso pero no da crédito á sus ojos en los primeros momentos de aparecer la realidad; así nosotros que con toda atención hemos seguido los sucesos de Melilla, no habíamos querido comentarlos, acaso porque la desilusión no viniesen á aumentar nuestras tristezas.

Nos ha sido tan costosa la campaña! Hemos invertido en ellas, aparte de cuantiosas sumas, tanta y tan generosa sangre, que nos parece casi imposible el que nos veamos libres de semejante peso!

Pero al fin parece que vamos por el camino de una reconciliación sincera; y no es ocasión oportuna para volver la vista atrás y comentar desaciertos imputables á los que en tiempo oportuno, no oyeron la voz del patriotismo y dejaron de secundar la campaña que en sus comienzos pudo ser breve y decisiva. Olvidemos el pasado en lo que

tiene de ingrato, dejando que los confabulados en fecha memorable se las hayan solos con su conciencia, y demos pase á una esperanza halagadora, ya que los sucesos se están desarrollando en forma satisfactoria.

La sumisión de esas kabilas rifeñas que fueron hasta ahora las más aguerridas y las más refractorias al predominio español, es un suceso gratisimo para nosotros, porque aleja el temor de nuevas emboscadas y porque ese rendimiento significa el más hermoso homenaje que se tributa al valor indomable de nuestras tropas.

Lo que deseamos es que esa paz sea duradera y que no vuelva á turbarse la buena amistad que ha quedado pactada.

Para ello puede hacer mucho el Gobierno, que debe conseguir por medio de acción eficaz y perseverante que el espíritu se rinda por el afecto, como las armas se han rendido por el castigo, y vivir á la vez preparado para evitar que en todo momento se reproduzca la insubordinación.

«Si vis pacem para bellum», decía el aforismo latino. Aforismo que vienen poniendo en práctica todas las naciones que se asoman al futuro por encima de las realidades presentes.

Muy bien, que hoy nos alegremos de ese acontecimiento fausto, pero no se olvide que la prudencia y previsión son siempre las mejores normas del Gobierno.

## Andando por la playa

Para Vereter y compañía

Ustedes, mis admirados Vereter, Fortán (el Ciudadano) y Marcial son unos liosos amargadores de la vida del prójimo, y no hay derecho á onguizgar a quien busca en las placideces playeras, á título precario, el reposo muelle y supino sobre la arena fresca, ó el rítmico deambular, en dulce coloquio con las olas.

No hay derecho, no, señor. Además yo, como cada hijo de vecino, lo soy también del medio, y el medio aquí, en este encantador pueblo, a medias marino y a medias terrateniente, es enervador y apacible, digno de Popea y sus cortesanos.

En resumen:  
«Yo tranquilo, en paz vivía» y Vereter, espíritu desasosegado y vitreo, salió con el pan-pringado de mis años, de mis cincuenta años, para que tal revelación, lanzada

urbi et orbi, me malquistase con este castísimo serrallo, emporio de todas las gracias, que tal es el plantel de bellezas femeninas que aquí descubren nuestros ojos honestos.

Pues, querido Vereter, ¡toma sogal—que diría Petronio,—por que aquí todas me quieren—que diría Rueda.

Por lo demás, (aquí sí que encaja esta ensambladura retórica) contad, ¡oh insigne Vereter! con casita limpia, más que soleada, amoscada, de orientación envidiable, entre el Casino y «La Peña»; mesa modesta, no mal abastada, y lecho reparador.

¡Teditos aquí!... Digale V. á Fortán (el ciudadano) que esos teditos son mis narices.

Yo le presentaré á V. á «La Peña», donde estoy presentado, y verá V. qué tertulia tan sana, tan ingeniosa, tan culta. En ella, el guizque es sutilísimo, de ese que recomendaba uno de nuestros Marciales para el epigrama.

Verá V. qué apacibilidad la del Casino y qué frescura bajo sus reios toldos se disfruta, contemplando el ir y venir de los autos y las galeras, camino de los amplios balnearios del Mar Menor.

Aquí he lucido yo mis raras habilidades de automedonte novel. ¡Si vierais con qué destreza maneje las bridas de un borriquillo moruno y mancebo, al parecer!

Hace tres mañanas díjome un amigo:—«Ea; ahí tiene V. un tartano cómodo y ligero como un tiburí, y adiéstrese en él, que de todo hay que saber.»

Tomé las riendas sin pizca de azoramiento, pensando que un borrico es un ser fácilmente manejable: recogí á mi familia, que me esperaba ansiando el primer refresco en nuestro poético lago; recogí, digo, á los míos, y ¡ay, amigo Vereter! ¡qué poco faltó para que nos recogiesen á todos en decúbito supino!

No sé si achacarlo á falsa maniobra mía ó á resabios inveterados del modesto herbívoro; ello fué que el bruto enfiló hacia una casa, y en su interior estaba ya la mitad del borrico, cuando unos transeuntes, tirando de la otra mitad, nos sacaron de aquel mal paso. ¡Hay que ver!

No hube zumbas de mala ley, porque yo me puse algo imponente arreando con el látigo.

Después de esto, el burro ha ido haciéndose á mis cosquillas y á mis requerimientos amistosos para que no me ponga en ridículo, y ya marcha como una ruda.

Con todas estas cosas, díganme ustedes si se ponen en lo justo al venir á diario con chilindrinas y camelitroques avivadores de mi supuesta peresa.

Además, por estas playas huelga un docto catadrático de la lengua del Lacio que dice haberlo acotado D. Nicolás (mi querido director, á quien reverentemente saludo) dos columnas diarias de EL TIEMPO para él solito. Y esta es la bendita hora en que... ¡magras! no ha dicho ni pío.

Por hoy aquí hago punto, porque están enganchando al borrico y «ne hay tiempo que perders».

J. FRUTOS BAEZA.

Pinatar 24 de Julio.

## Como está Portugal

De la última crónica que Félix Lorenzo envía á «El Imparcial» desde Lisboa, copiamos los siguientes párrafos que dan una idea del estado en que se encuentra la joven república portuguesa:

«A Madrid me vuelvo. He visto ya lo suficiente y un poco más de lo que yo quería ver. Aquí no pasa nada, por ahora, más que lo relatado, que es bastante. Entretanto, «O Seculo» abre una suscripción pública para regalar al Ejército escuadrillas de aeroplanos. ¡¡¡ Escuadrillas de aeroplanos en un país tan do litoral!!! Y apoya este descañota-





DE FILAMENTO ESTIRADO

75% DE ECONOMIA

UNICA IRROMPIBLE

De venta en todas las centrales y buenos Establecimientos de Electricidad—A. E. G.—  
Thomson Houston Iberica S. A. Madrid.

**PELUQUERIA**  
de señoras y teatro  
DE  
**Rosendo Clavel**

Príncipe Alfonso 47.—MURCIA  
Esta casa, que por espacio de muchos años viene dedicada, única, y exclusivamente, a la confección de toda clase de postizos en cabello, tiene que llamar hoy la atención de sus numerosos clientes, y del público en general, á fin de que no sean sorprendidos por varios intrusos que desconociendo por completo el arte de la peluquería no tienen inconveniente en usar en los postizos que fabrican cabellos de procedencias sospechosas sin desinfectar, con lo cual pueden causar un gran daño, y á evitar esto me propongo, pues nadie como yo está llamado á impedirlo si, como creo, se fijan mis muchos favorecedores en cuanto dejo expuesto. No useis creps de crin de caballo, ni estileo que no proceda de la acreditada casa CLAVEL, que es la única que desinfecta los mismos con verdadera conciencia.

**Precios que desde hoy rigen en este Establecimiento**

Pelucas de señoras para calle y teatro, desde 15 pesetas en adelante.—Bisnós para caballero, picados tanto en tul como en gasa á pesetas 20.—Transformaciones á 5 pesetas.—Diademas ó coronas de 20 bucles ondulados ó en liso á pesetas 2'50.—Moños de gran novedad cruzados y ondulados á 2 pesetas.—Anadidos de 55 centímetros de largos á 1 peseta.—Maños de 10 bucles á 1 peseta.—Viseras á 1 peseta.—todo lo concerniente al ramo de peluquería á precios baratísimos. Venta y alquiler de surtidos completos de obra de peluquería para teatros.—Alquiler de pelucas para cines y sociedades á 25 céntimos una.—Surtidos reducidos para los mismos á 50 pesetas diarias.

**Especialidad en Pelucas para Imágenes**

No equivocarse: Príncipe Alfonso, 47, Murcia. 30—22



**CALVICIE**  
Higiene y Belleza  
POR LA

Loción Capilar Antiséptica [del Dr. Stakanowitch]

Unico preparado verdad que demuestra miles de casos curados y es recomendado por emiaencias médicas.

Representante en Murcia, Farmacia y Drogueria A. Ruiz Seiquer.

**La Catalana**  
Sociedad Española de Seguros  
Incendio a prima fija  
FUNDADA EN 1866  
Acordada su inscripción en el Ministerio de Fomento de fecha 8 de Mayo de 1909.

Garantías

Capital social	Suscrito	5.000.000
	Desembolsado	1.500.000
Reservas (Estatuaria)		1.000.000
	Técnicas y de garantía	1.035.000
Primas anuales del último ejercicio		2.415.000
Sinistros satisfechos		14.015.000

Oficilio social: Barcelona Rsm. Cataluna, 15, y Cortés 824.  
Autorizada su publicación por la Comisión de seguros en 15 de Marzo de 1909. Delegado en Murcia, don Eduardo Toverde. Santa Teresa 2.

**Bennett** 150  
setas  
co dom  
clientes

Unica máquina de escribir por bajo precio que imprime por cincuenta entintada, contiene 84 caracteres teclado Universal, cilindro timbre y escritura visible.  
Está construida con acero enlatado garantiza lo mismo que las que valen mil pesetas.  
Representante para Murcia y provincia, José Martínez López.  
Ruizperez 5.—Muebles.—Murcia

**SOCIEDAD GENERAL DE INDUSTRIA Y COMERCIO**  
VILLANUEVA, 11. MADRID

DIRECCION DE FABRICAS EN  
Bilbao, Oviedo, Madrid, Sevilla, Cartagena, Barcelona, Cáceres y Lisboa.

GRAN PREMIO: Exposición Universal de Lisboa 1906  
Premio de honor Exposición de Industrias de Madrid 1909  
Gran Premio: Exposición Hispano-Francesa de Zaragoza 1908  
Las mas altas reconocidas.

PRODUCTOS QUIMICOS  
Superfosfatos.—Nitrato de sosa.—Sales de potasa.—Sulfato de amoníaco.—Sulfato de sosa.—Glicerina.—Acido sulfúrico anhídrido.—Acido sulfúrico ordinario.—Acido nítrico.—Acido nítrico diluido.

Laboratorios para el análisis completo de los terrenos y determinación de los mejores abonos.  
Servicio agronomico importante para el campo nacional y abonos, bajo la alta inspección de los señores de agronomía.  
Excmo. Dr. D. Luis Grandjean  
El más importante Profesor de la Sociedad de Agricultura española para sus lecciones de los terrenos, y análisis y los cultivos, para sus cultivos, de cultivos y sus cultivos, de cultivos y sus cultivos. Dirigidos a la

Sección General de Industria y Comercio  
VILLANUEVA, 11. MADRID.  
Dirección postal Apartado, núm. 340.—Dirección telefónica y telegráfica. G. G.—MADRID.

**FUMADORES ¡HUROL!**

EL HUROL fumado con el tabaco, lo aromatiza, destruye la nicotina, cura las afecciones de la boca garganta y pecho, especialmente el estorzo gástrico de los fumadores, y alivia siempre las pulmonías y tuberculosas.  
Lo fumar á diversos principios medicos de la Corte y provincias

Frasco para 500 gramos de tabaco, UNA peseta.  
Depositario en Murcia: Don Antonio Ruiz Seiquer.

**¿REUMATICOS?**  
si queréis ver desaparecer vuestros dolores usad la  
**Bálsamo Victoria**

que á base de Masotan, Mentol, alcanfor, Cocaína y Sulfato de Metilo, elabora la Farmacia Central de la Victoria.  
Basta dar una ligera fricción sobre la parte dolorida y recubrirlo con una bayeta ó franela para conseguir el efecto inmediato.

Precio: 2 pesetas. Depositario en Murcia: Don Antonio Ruiz Seiquer.

**La Hidráulica Murciana**  
GRAN FABRICA DE MOSAICOS HIDRAULICOS  
Y ALMACEN DE CEMENTOS  
AZULEJOS y toda clase de materiales de construcción de  
**Juan Bernal Gonzalez**

PALMAR Depósito: Lencería, 22 MURCIA  
Completo y variado catálogo.—Géneros garantizados.—Premiados en varias Exposiciones con Medalla de oro.

**AGUA DEL CAIRO** Devuelve progresivamente el pelo su primitivo color.  
PRECIO 2 PTAS.  
Unico depósito en la provincia  
Bazar Murciano.—Murcia y Cartagena

**Brugarolas y compañía**  
Gran fábrica de mosaicos Hidráulicos  
Depósito de azulejos  
y otros materiales de construcción  
**Instalaciones Eléctricas**  
con materiales garantizados  
**Sociedad, núm. 10. Murcia.**

NOTA.—Esta casa fabrica única y exclusivamente con los cementos Lafarge.

**Gran Fábrica de Mosaicos Hidráulicos**  
—ALMACEN DE CEMENTOS—  
Y DEMAS MATERIALES DE CONSTRUCCION  
—DE—  
**JUAN BELTRAN**  
PLAZA DE GONZALEZ-CONDE, núm. 1 MURCIA

**Uralita Roviralta**  
Amianto y cemento en placas  
**fuertemente comprimidas**

Producto de utilísima aplicación para tejados y revestimiento de paramentos y cielos rasos en los edificios.  
Impermeable, incombustible, refractario al calor y a la electricidad.  
De gran efecto para el decorado de las fachadas.  
Depósito único para las provincias de Murcia, Albacete y Almería,  
**Camilo Perez Lurbe—Cartagena**  
Pidanse precios, muestras y demás informaciones.

**Pertumeria GAL—Bazar Murciano—Especialidades recomendadas**

**Dentífricos del Dr. Guzzani** Contráctico dentista de la Facultad de Medicina de Madrid. Los mejores para la higiene de la boca.  
Inocuidad absoluta, sabor fresco y agradable, virtudes antisépticas positivas y aroma delicado.  
Precio: Elixir, fresco con cuetigotas 1 peseta.  
Polvos esja artificiales de cristall 1 peseta. Pasta 1 K noventa

**Agua de Colonia "Victoria"** Intensamente perfumada y de grandes propiedades antisépticas. Especial para el baño y tocador por su fragancia exquisita. No tiene riva por ser muy rica en alcohol, y solo entra en su composición esencias naturales é infusiones de plantas higiénicas.  
Frasco de 1 litro 3'50 Pesetas.

**Jabón Eterno** El mejor y más barato que se conoce no contiene substancias perjudiciales á la piel, de uso indispensable para familias.  
Recomendado especialmente para el baño por su suavidad incomparable. Con una pastilla de grandes dimensiones que se vende á 50 céntimos hay para un año.

**"Agua del Cairo," ¡No más Canas!** Con el uso de este maravilloso producto, adquiere el pelo su primitivo color; puede usarse sin temor pues no ensucia ni quema la piel sino que la refresca y limpia, no tiene rival en la conservación del cuero cabelludo. Precio del frasco 2 pesetas.

**"Crema Gal,"** Cura y vitaliza la piel, pecas, rojeces, y manchas de la piel. Muy emoliente y refrescante y no tiene rival para los cuidados de la epidermis proporcional a esta suavidad y blancura comparable, su perfume es delicadísimo.  
Precio 1 peseta frasco.

**Jabón de Lanollaa** Es el más suave en sigo grado de perfume intenso y agradable, su pasta espumosa forma espuma abundante para las señoras los niños, y es recomendado para todas las personas de cutis delicado no deben usar otro jabón los de mala calidad perjudican á la piel.  
Precio 56 céntimos pastilla.

**FOOT-BALL**  
Balones especiales de las mejores y más acreditadas marcas Inglesas formas y tamaños de Reglamento

— PRECIOS —

«SPECIAL»	pesetas	11
«ALL RIGHT»	pesetas	12
«GOAL»	pesetas	18'50
«SPEEDWELL	pesetas	20

Unica Casa que vende estas especialidades: Bazar Murciano—Murcia y Cartagena.

**FÁBRICA DE ANISADOS, LICORES Y JARABES**  
**Juan Bernal é hijo (Palmar)**  
Especialidad en Jarabes y Anisados finos y corrientes.  
Pidanse catálogos.—Primeros premios en Exposiciones nacionales y extranjeras.

**AGUA DE LA JUVENTUD** altamente higiénica y de gran poder antiséptico. Es adecuada para todas las edades en que quier edad dándole ternura y transparencia, y colorándola con el aromático colorante de la staropelado más. Quita todos los defectos de la piel devolviéndole la tez rosada y fresca de la Juventud.  
Frasco de medio litro, 6 pesetas.  
Bazar murciano, Murcia y Cartagena.